Amts- und Anzeigenblatt der
Stadt Hohenems und der Gemeinden
Götzis, Altach, Koblach und Mäder
Erscheinungsort & Verlagspostamt,
6845 Hohenems, Einzelpreis € 0,60

134. JAHRGANG | KW 44
Donnerstag, 3. November 2022

s'Blättle

HOHENEMS GÖTZIS ALTACH KOBLACH MÄDER

30 JAHRE EMSER PALAST-TÄTSCHER

HOHENEMS
Das 30-jährige Jubiläum der 1. Hohenemser Guggamusik Emser Palast-Tätscher wird zum Faschingsauftakt natürlich standesgemäß gefeiert. Mit einem bunten Unterhaltungsprogramm, Guggen, Schalmeien und Garden sowie einem bunten Kinderprogramm sorgen die Tätscher für Furore. Eintritt frei!
Freitag, 11. November 2022, 11.11 Uhr, Löwensaal

GÖTZIS
Wintersportbasar – Warenannahme:
Freitag, 4. November 2022, 17 – 19 Uhr
Warenverkauf: 5. November 2022,
9 – 10.30 Uhr, Sporthalle VS Markt

ALTACH
Der Freizeit-, Sport- und Kulturverein „BeOne" lädt zur Ü39-Party ein.
Live on Stage: „Moose Crossing".
Freitag, 4. November 2022, 20 Uhr, KOM

KOBLACH
WSV Koblach: Basar für Wintersportartikel; Schi- und Snowboardservice.
Samstag, 5. November 2022,
10 – 12 Uhr, Mittelschule Koblach

MÄDER
Unterwegs durch das Kirchenjahr für junge Menschen von 8 bis 14 Jahren.
Samstag, 5. November 2022, 10 Uhr,
Pfarrkirche Mäder

09. Nov. 2022

19.00 Uhr

Kulturbühne AMBACH

Eintritt frei

VORTRAG von CONRAD AMBER

OHNE BÄUME GEHT DAS NICHT -
Wie wir Hitzestau im Ort vermeiden

Götzis Marktgemeinde

e5

INHALT

Allgemein	Seite	2
Hohenems	Seite	7
Götzis	Seite	19
Altach	Seite	33
Koblach	Seite	42
Mäder	Seite	50
Anzeigen	Seite	57
Kleinanzeigen	Seite	81

IMPRESSUM

Redaktion
Hohenems: Tel. 05576/7101-1132
Thomas Fruhmann, BA
Mag. Martin Hölblinger,
redaktion@hohenems.at
Götzis: Tel. 05523/5986-208, Christine Heinzle, gemeindeblatt@goetzis.at
Altach: Marc Gächter
Koblach: Johannes Tschohl, BA
Mäder: Sabine Simma
Adressen wie unten

MEDIENINHABER

Stadt Hohenems und
Marktgemeinde Götzis
Verantwortlicher Schriftleiter:
Bürgermeister Dieter Egger
Druck: Vorarlberger Verlagsanstalt GmbH, Dornbirn

ABGABETERMIN

Abgabeschluss für Inserate ist jeweils Montag, 17 Uhr.
Bei Feiertagen kann sich der Annahmeschluss vorverlegen.

ABO + ANZEIGEN

Hohenems: Tel. 05576/7101-0,
Fax DW 1139, Sandra Strammer,
gemeindeblatt@hohenems.at;
Abo: RS Zustellservice,
Tel. 0664/2040400, rs@vol.at
Götzis: Tel. 05523/5986-208,
Christine Heinzle,
gemeindeblatt@goetzis.at
Altach: Tel. 05576/7178-132,
Fax DW 57, Sandra Nachbaur,
gemeindeblatt@altach.at
Koblach: Tel. 05523/62875-2123,
Fax DW 2138, Johannes Tschohl, BA
gemeindeblatt@koblach.at
Mäder: Tel. 05523/52860-18,
Fax DW 20, Sabine Simma,
gemeindeblatt@maeder.at

Titelfoto: Emser Palast-Tätscher

EDITORIAL

30 Jahre und kein bisschen leise!
Unter diesem Motto feiert die 1. Hohenemser Guggamusik Emser Palast-Tätscher ihr 30-jähriges Jubiläum.
Die Tätscher entstanden am 1. April 1992 am Stammtisch unter Freunden. Der Verein zählt aktuell rund 30 aktive Mitglieder. Mit viel Engagement und Herzblut werden in wöchentlichen Proben Klassiker wie „Verdammt ich lieb dich“ ebenso wie moderne Stücke von Lady Gaga einstudiert.
Die Tätscher sind auf Umzügen, Bällen und Kränzle zu hören. Engagements im Dreiländereck, Frankreich oder England zählen zu den Highlights der Gruppe. Nicht nur musikalisch sind die Emser unterwegs. Bei gemeinsamen Ausflügen, Wanderungen und Festen kommt die Geselligkeit nicht zu kurz. Vom Baby bis zu Über-60-jährigen Mitgliedern sind die Tätscher eine kleine, generationenübergreifende Familie, die die Leidenschaft Guggamusik lebt.
Aktuell werden die Emser Palast-Tätscher von Obmann Martin Hämmerle angeführt. Dieser ist seit nunmehr 20 Jahren im Amt und noch kein bisschen müde. So feiern die Tätscher am 11.11. im Löwensaal ihr Jubiläum. Um 11.11 Uhr eröffnen traditionell die Embser Schlossnarren die närrische Zeit. Nahtlos wird im Löwensaal weitergefeiert. Ein buntes Programm mit Schalmeien, Fanfaren, Garden und natürlich Guggenmusiken aus dem ganzen Land garantieren für gute Unterhaltung und tolle Stimmung bis in die späten Abendstunden.
Auch für die kleinen „Mäschgerle“ ist gesorgt. Nicht nur Spiel und Spaß, sondern auch ein tolles Geschenk werden für fröhliche Gesichter sorgen.

Sandra Hämmerle
Tourmanager/Eventorganisation

KALENDER

45. Woche

Sonnen-Aufgang 7.12 Uhr
Sonnen-Untergang 16.57 Uhr

Montag, 7. 11.
Willibrord, Karin, Brunhilde, Engelbert

Dienstag, 8. 11.
Gottfried, Claudius, Gregor, Severus

Mittwoch, 9. 11.
Lateran-Kirchweih; Theodor, Roland

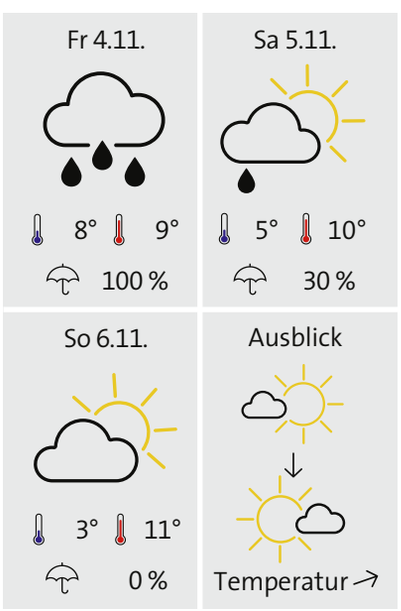
Donnerstag, 10. 11.
Leo d. Gr., Andreas, Noe, Justus

Freitag, 11. 11.
Martin, Hadmund, Heinrich, Bodo

Samstag, 12. 11.
Josaphat, Christina, Kunibert, Emil

Sonntag, 13. 11.
Stanislaus, Eugen, Diego, Sighard

DAS WETTER



DER MOND

Zunehmender Mond bis 7. November. 8. November Vollmond. Abnehmender Mond bis 22. November: Nagelpflege; Pflanzen umtopfen und umsetzen; Malerarbeiten; Mondkur – abnehmen und Körperpflege; Blumen gießen; Gesichtspackung; Düngen;

NOTDIENSTE UND SERVICEINFORMATIONEN

ÄRZTLICHER NOTDIENST AM WOCHENENDE

Hohenems

Samstag, 5. November 2022
Sonntag, 6. November 2022
Dr. Gabriele Summer
Hohenems, Graf-Maximilian-Str. 5a
T 05576 74343

Sprechstunden für dringende Fälle an Samstagen, Sonn- und Feiertagen: jeweils von 10 bis 12 Uhr und von 17 bis 18 Uhr.

Götzis, Altach, Koblach und Mäder
Die Ordination ist für dringende Fälle von 10 bis 11 Uhr und von 17 bis 18 Uhr geöffnet.

Samstag, 5. November 2022
Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr
Dr. Simon Mayer
Götzis, Dr.-A.-Heinzle-Straße 41
T 05523 51122

Sonntag, 6. November 2022
Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr
Dr. Wolfgang Payer
Koblach, Roter Graben 2/2,
T 05523 53880 oder 0650 5388001

WERKTAGSBEREITSCHAFTSDIENST

Hohenems
Bei Nichterreichbarkeit Ihres Hausarztes und außerhalb der Ordinationszeit erreichen Sie in der Zeit von 7 – 19 Uhr in dringenden Fällen:

Freitag, 4. November 2022
Dr. Philipp Staples
Hohenems, Nibelungenstraße 10a
T 05576 74058

Montag, 7. November 2022
Dr. Martina Kraxner
Graf-Maximilian-Straße 6/4
T 05576 73785

Dienstag, 8. November 2022
Dr. Maximilian Barta
Hohenems, F.-M.-Felder-Straße 6
T 05576 73303

Mittwoch, 9. November 2022
Dr. Joachim Hechenberger
Hohenems, F.-M.-Felder-Straße 6
T 05576 73303

Donnerstag, 10. November 2022
Dr. Gabriele Summer
Hohenems, Graf-Maximilian-Str. 5a
T 05576 74343

Bei Notfällen die Nummer 141 anrufen!

Ordination geschlossen:

Dr. Philipp Burghard	bis 11. 11.
Dr. Christiane Burghard	bis 11. 11.

Götzis, Altach, Koblach und Mäder
Außerhalb der Ordinationszeiten ihres Hausarztes wenden Sie sich in dringenden, nicht bis zur nächsten Ordinationszeit ihres Hausarztes aufschiebbaren, Notfällen an die Nummer 141.

Ordination geschlossen:

Dr. Peter Holzmann	bis 4. 11.
Dr. Peter Holzmann	am 11. 11.
Dr. Thomas Summer	bis 8. 11.
Dr. Werner Feuerstein	am 8. 11.
Dr. Simon Mayer	am 11. 11.

ZAHNÄRZTLICHE NOTDIENSTE

Hohenems

Samstag, 5. November 2022
Sonntag, 6. November 2022
Dr. Fabienne Benz
Lustenau, Kirchstraße 44

Die Anwesenheit des Zahnarztes in der Ordination jeweils von 9 bis 11 Uhr.

Bezirk Feldkirch

Samstag, 5. November 2022
Sonntag, 6. November 2022
Dr. Thomas Gärtner,
Götzis, Hauptstraße 24

Die Anwesenheit des Zahnarztes in der Ordination jeweils von 17 bis 19 Uhr.

Nähere Infos auf der Homepage:
http://vlbg.zahnaerztekammer.at

APOTHEKEN NACHT- UND BEREITSCHAFTSDIENST

für Hohenems, Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Donnerstag, 3. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
Apotheke Kaulfus, Hohenems, Schloßplatz 5
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr
St. Martin-Apotheke, Dornbirn, Eisengasse 25
Arbogast-Apotheke, Weiler, Walgaustraße 26

Freitag, 4. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
Stadtapotheke, Dornbirn, Marktstraße 3
Montfort-Apotheke, Feldkirch, Reichsstraße 87

Samstag, 5. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
Arbogast-Apotheke, Weiler, Walgaustraße 26
Zusatzdienst von 17 bis 19 Uhr:
Nibelungen-Apotheke, Hohenems, Kaulbachstraße 5

Sonntag, 6. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
St. Martin-Apotheke, Dornbirn, Eisengasse 25
Marien-Apotheke, Rankweil, Schleife 11
Zusatzdienst von 10 bis 12 und von 17 bis 19 Uhr:
Elisabeth-Apotheke, Götzis, Zielstraße 28

Montag, 7. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
Apotheke "Zum heiligen Nikolaus", Altach, Achstraße 22a
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Vinomna-Apotheke, Rankweil, Stiegstraße 23

Dienstag, 8. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
Apotheke im Hatlerdorf, Dornbirn, Hatlerstraße 25
Vorderland-Apotheke, Sulz, Müsinenstraße 50

Zusatzdienst von 10 bis 12 und von 18 bis 19.30 Uhr:
Apotheke Kaulfus, Hohenems, Schloßplatz 5

Mittwoch, 9. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
Apotheke im Messepark, Dornbirn, Messestraße 2
Vinomna-Apotheke, Rankweil, Stiegstraße 23
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Apotheke „Zum heiligen Nikolaus", Altach, Achstraße 22a

Donnerstag, 10. November 2022
Dienstbereitschaft für 24 Stunden von 8 bis 8 Uhr:
Nibelungen-Apotheke, Hohenems, Kaulbachstraße 5
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr
Vorderland-Apotheke, Sulz, Müsinenstraße 50

http://www.apotheker.or.at/internet/oeak/Apotheken.nsf/webApothekenSuche!ReadForm

SONNTAGSDIENST DER HAUSKRANKEN-PFLEGE

Für Hohenems, Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Sonntag, 6. November 2022
jeweils 7 bis 11 Uhr:
Hohenems:
KPV Hohenems, T 05576 42431

Sonntag, 6. November 2022
jeweils 7 bis 10.30 Uhr
Kummenbergregion:
KPV Koblach/Mäder, T 0676 836284121

NOTFALL-TELEFONNUMMERN

Feuerwehr:	122
Rettung:	144
Polizei:	133
€-Notruf:	112
Bergrettung:	140
Gesundheitsberatung:	1450
Vergiftungs-Information:	01 406-4343

Trotz genauer Kontrollen unserer Mitarbeiter kann es auch nach Redaktionsschluss noch zu Verschiebungen bei Öffnungs- und Urlaubszeiten kommen. Deshalb bitten wir Sie, sich bei Bedarf online über die exakten Ärzte- und Apothekennotdienste zu informieren.

Alle Angaben sind ohne Gewähr!

TIERÄRZTLICHER NOTDIENST

Dienstbereitschaft laut telefonischer Auskunft bei Ihrem Tierarzt.

REDAKTIONELLE BEITRÄGE

Um einen besseren Lesefluss zu gewährleisten, verzichten die Redaktionen auf genderspezifische Formulierungen sowie die Nennung akademischer Titel. Werden mehrere Personen angesprochen, bezieht sich die Mehrzahlform auf alle Geschlechter

INSERATE

Für den Inhalt und die Richtigkeit der eingesandten Inserate sind ausschließlich die Inserenten verantwortlich.

Bundesministerium
Klimaschutz, Umwelt,
Energie, Mobilität,
Innovation und Technologie
Bundesministerium
Arbeit und Wirtschaft
MISSION 11
GEMEINSAM
SPAREN WIR 11%
ENERGIE
WEIL
ES MICH
NICHT
KALT
LÄSST.
Jetzt Gefrierschrank
abtauen und Energie sparen!
mission11.at
In Zusammenarbeit mit Österreichs E-Wirtschaft

SICHERHEIT

FREERIDETAG – KURSE FÜR JUGENDLICHE

Frisch verschneite Hänge locken viele Wintersportler abseits der Pisten, natürlich auch Jugendliche. Deshalb hat „Sicheres Vorarlberg“ ein Angebot für gute Skifahrer zwischen 13 und 18 Jahren geschaffen: Den „Freeridetag für Jugendliche“.
In Theorie und Praxis erklären erfahrene Bergführer und Bergretter die wichtigsten Verhaltensregeln beim Skifahren abseits der Piste. Informationen gibt es auch zur Lawinenkunde, zur Notfallausrüstung und zum richtigen Vorgehen beim Notfall Lawine.

Mehr Informationen zu den Kursen und zur Anmeldung unter www.sicheresvorarlberg.at

INTEGRATION

2.055 UKRAINISCHE FLÜCHTLINGE AKTUELL IN VORARLBERG REGISTRIERT

Mit Stand Freitag, 28. Oktober 2022, liegt die Zahl der in Vorarlberg registrierten Kriegsflüchtlinge aus der Ukraine bei 2.055 Personen. Es handelt sich dabei überwiegend um Frauen mit Kindern.
Damit ist die Zahl im Vergleich zur Vorwoche um weitere 45 Personen angestiegen, wie Sicherheitslandesrat Christian Gantner bekanntgab. Untergebracht sind die Schutzsuchenden in 78 Gemeinden, verteilt im ganzen Land. Vom Arbeitsmarktservice (AMS) Vorarlberg sind bereits für 557 ukrainische Staatsbürger Beschäftigungsbewilligungen für heimische Betriebe ausgestellt worden. Zusätzlich sind 339 weitere Ukraine-Geflüchtete derzeit beim AMS Vorarlberg vorgemerkt. Bedarf an privaten Wohnraumangeboten für ukrainische Flüchtlinge bestehe weiterhin, führt Gantner aus. Privatpersonen, die ukrainischen Geflohenen eine Unterkunft zur Verfügung stellen wollen, können diese durch ein praktisches Onlineformular unter www.vorarlberg.at/unterkunft registrieren. Die Kontaktaufnahme erfolgt anschließend durch die zuständige Stelle. Eine zusätzliche telefonische Kontaktaufnahme ist nicht notwendig.

Wer auf der Suche nach einer Unterkunft für ukrainische Verwandte oder Freunde ist, kann sich an E-Mail fluechtlingshilfe@caritas.at wenden.

Wer allgemeine Hilfeleistungen zur Verfügung stellen möchte oder solche benötigt – z. B. Sachspenden, Dolmetschertätigkeiten, helfende Hände, Rechtsberatung etc. – wendet sich per E-Mail bitte an hilfe.ukraine@vorarlberg.at

Geldspenden sind weiterhin auch online unter www.vorarlberghilft.at möglich oder können an folgende Konten angewiesen werden:

- CARITAS – IBAN AT32 3742 2000 0004 0006 – „Ukraine-Nothilfe“
- Rotes Kreuz Vorarlberg – IBAN AT84 3742 2000 0014 3248 – „Vorarlberg hilft“

Mehrsprachige Informationen für Vertriebene können unter www.vorarlberg.at/ukraine-mehrsprachig abgerufen werden.

Weitere Informationen sind unter www.vorarlberg.at/ukraine erhältlich.

FAMILIE

GESUND DURCH DIE KALTE JAHRESZEIT

Jedes Jahr bringt der Winter auch die rinnende Nase und den lästigen Husten bei Kindern mit. Mit ein paar einfachen Maßnahmen kann das kindliche Immunsystem aktiv unterstützt werden.

Eine gesunde und ausgewogene Ernährung
Durch abwehrstärkende Vitamine in frischem Obst und Gemüse wird das Immunsystem angekurbelt. Wärmende Speisen wie Suppen (Hühnersuppe) und Eintöpfe mit Gemüse, Fleisch, Getreide, Hülsenfrüchten oder Kompotten steigern das Wohlbefinden und wärmen den Körper von innen. Gekochte und warme Mahlzeiten sollten täglich auf dem Speiseplan stehen.

Frische Luft
Bei Wind und Wetter raus – mindestens eine Stunde am Tag – stärkt das Immunsystem. Bereits ab einer Außentemperatur von +5 °C ist es wichtig, auf eine gute Hautpflege im Gesicht zu achten und bei Bedarf einen Wind- und Wetterbalsam zu verwenden. Das richtige Maß an Kleidung ist bei winterlichen Temperaturen oft nicht einfach zu finden. Hier kann der „Zwiebellook“ sehr praktisch sein.

Regelmäßige Bewegung
Durch regelmäßige Spaziergänge oder einfach durch Spielen – am besten an der frischen Luft – wird die körpereigene Abwehr trainiert.

Genügend Schlaf
Schlafmangel schwächt das Immunsystem und der Körper wird dadurch anfälliger für Krankheiten. Genügend Schlaf und ein geregelter Schlafrhythmus sind auch bei Kindern wichtig. Schlafrhythmus und Schlafbedürfnis sind abhängig vom Alter der Kinder und jedes Kind braucht unterschiedlich viel Schlaf.

Stressreduktion
Auch Kinder brauchen Zeit zur Erholung, um einfach die Seele baumeln lassen zu können. Nicht jeder Tag sollte vollgepackt mit Verpflichtungen sein, ausreichend Zeit zum Spielen ist wichtig, ebenso wie Zeit, um krank zu sein, sollte es doch einmal dazu kommen. Dann geht es darum, das Kind zu trösten, mit ihm zu kuscheln und einfach „da zu sein“. Auch einfache und altbekannte Hausmittel können den Heilungsprozess unterstützen.

Schnupfen
Engelwurz-Balsam – zweimal täglich dünn auf Nasenflügel und Nasenwurzel aufgetragen – bringt bei Schnupfen große Erleichterung. Ebenso das Auflegen einer aufgeschnittenen Zwiebel im Schlafraum – allerdings nicht länger als eine Stunde.

www.connexia.at

Husten
Feuchte und eher kühle Luft (19 bis 20 Grad) im Schlafzimmer kann nächtlichen Hustenattacken vorbeugen. Viel trinken (Holunderblütentee, Lindenblütentee) hilft oft, zähen Schleim zu verflüssigen, damit dieser abgehustet werden kann.

Für weitere Fragen zum Thema „Gesund durch die kalte Jahreszeit“ stehen Ihnen die Mitarbeiter der connexia Elternberatung gerne zur Verfügung.

Mehr dazu finden Sie unter www.eltern.care!

SOZIALES

SPRECHSTUNDE: THEMA OSTEOPOROSE

Am Donnerstag, dem 10. November 2022, findet von 9 bis 12 Uhr eine Sprechstunde zum Thema Osteoporose in der Apotheke Kaulfus, Schlossplatz 5, in Hohenems statt.
Diagnose „Osteoporose“: Was heißt das? Wie gehe ich damit um? Welche Therapien gibt es? Viele Fragen und Ängste entstehen.

Josef Bachmann, Internist i. R., und Marianne Pfeifer, Obfrau des Vereins Gesunde Knochen Vorarlberg, werden versuchen, Ihre Fragen zu beantworten.

Um Anmeldung unter Tel. 0664/5764420 oder E-Mail sob_osteoporose@gmx.at wird gebeten.

UMWELT

ABHOLUNG GELBE SÄCKE

Nächste Abholung am Mittwoch, 9. November 2022.
Die Säcke bitte nicht vor Dienstagabend hinausstellen. Es wird darauf hingewiesen, dass die Gelben Säcke am Mittwochmorgen bereits ab 6.00 Uhr eingesammelt werden.

FACEBOOK:
@GEMEINDEKOBLACH

GEMEINDE

NEUER LEGALISATOR FÜR DIE GEMEINDE KOBLACH

Eugen Kathan wurde vor wenigen Tagen vom Präsidenten des Oberlandesgerichtes Innsbruck als neuer Legalisator in Grundbuchssachen für das Gebiet der Gemeinde Koblach bestellt.
Der frühere Koblacher Gemeindekassier, Eugen Kathan, hat sich bereit erklärt, dieses Amt auszuüben und wurde vom Gemeindevorstand als Legalisator vorgeschlagen. An dieser Stelle bedankt sich die Gemeinde Koblach bei Altbgm. Werner Gächter für seine 20-jährige Tätigkeit als Legalisator. Der Legalisator bestätigt die Echtheit von Unterschriften auf verschiedensten Urkunden in Grundbuchsangelegenheiten (Kaufverträge, Pfandbestellungsurkunden, etc.). Voraussetzung ist, dass sich das betroffene Grundstück in Koblach befindet.

Neuer Legalisator: Eugen Kathan

Eugen Kathan ersucht um Terminvereinbarung unter T 0670 2016001 oder per E-Mail an legalisator@koblach.at.

VORANKÜNDIGUNG

KOBLACHER KRÖMLEMARKT 2022

Die Gemeinde freut sich bekanntgeben zu dürfen, dass der diesjährige Weihnachtsmarkt am 26. November zwischen 14.00 und 20.00 Uhr bei der DorfMitte stattfinden wird.
Die Besucher des Krömlemarkts dürfen sich auf zahlreiche Aussteller mit feinsten heimischen Spezialitäten wie Käse und Wurstwaren sowie auf Besonderheiten wie Spielsachen oder Dekorationsartikel aus Ton oder Metall, mit Laser bearbeitete oder gedrechselte Holzwerkstücke und vieles mehr freuen. Selbstredend kommt das leibliche Wohl nicht zu kurz: Ob Flammlachs, Raclettebrot, Punsch oder (ein letztes Mal) einen guten „Bofel Most“ – der heurige Krömlemarkt bietet alles, was das Herz begehrt!

„DANKEFÄSCHT“ HOCHWASSER 2022

Die Gemeinde und die Ortsfeuerwehr Koblach luden am Freitag, 28. Oktober 2022, alle beteiligten Partnerwehren, unterstützende Unternehmer sowie private Helfer zu einem „Dankefäscht“ in die DorfMitte ein.
Bei Starkregenereignis Ende August unterstützten die Feuerwehren von Mäder, Rankweil, Übersaxen, Göfis, Nenzing, Thüringen und Bings-Stalehr, die 43 Koblacher Feuerwehrleute mit insgesamt 91 Mann und 20 Fahrzeugen sowie mit Pumpen und Spezialgeräten tatkräftig. Dafür bedankten sich Bürgermeister Gerd Hölzl und Feuerwehrkommandant Philipp Bolter an diesem Abend sehr herzlich. Ein weiterer großer Dank erging an den Polizeiposten Götzis, die Firma Fliesenpool für die Bereitstellung des LKWs zum Laden Sandsäcke, an Johann Künzle und die Firma Gartenbau Loacker, sowie an den Koblerbäck und Spar Metzler und die Wirtschafterinnen der OF Koblach, die die gesamte Mannschaft bestens verpflegten. Besonders zu schätzen sei auch die Mithilfe jener Koblacher Privatpersonen, die den Feuerwehrleuten bei den Einsätzen zur Hand gegangen sind und sie immer wieder mit kleinen Stärkungen versorgt haben, so waren sich der Bürgermeister und der Kommandant einig. Durch diesen guten Zusammenhalt konnte der Schaden so gering wie möglich gehalten werden – herzlichen Dank!

FAMILIENKALENDER 2023 IM BÜRGERSERVICE ABHOLBEREI

Der Familienpass des Landes Vorarlberg wird mit dem Beginn des neuen Jahres an alle Besitzer per Post zugestellt – der dazugehörige Kalender kann bereits jetzt kostenlos im Bürgerservice abgeholt werden.
Der spezielle, mit einer eigenen Spalte für jedes Familienmitglied versehene Kalender, enthält wertvolle Freizeittipps für das ganze Jahr. Besonders interessant: Im hinteren Teil des Kalenders findet sich eine Liste mit Partnern, die von Eislaufplätzen über Museen bis hin zu Schwimmbädern und Seilbahnen vielfältige ermäßigte Angebote bieten können. Falls Sie noch keinen Familienpass besitzen, kann dieser im Bürgerservice beantragt werden. Die Gemeinde Koblach wünscht viel Spaß bei den Familienaktivitäten im kommenden Jahr!

FAMILIEPLUS

SENIOREN-MITTAGSTISCH

Die Gemeinde und der Mobile Hilfsdienst Koblach freuen sich, unsere älteren Mitbürger zu geselligem Beisammensein und genießen beim Senioren-Mittagstisch einladen zu dürfen!

Donnerstag, 10. November 2022 ab 11.30 Uhr, Restaurant Dorfmitte

Geboten wird ein preisgünstiges Menü oder Speisen à la Carte.

Wer eine Fahrhilfe braucht, kann sich im Bürgerservice der Gemeinde unter T 05523 62875-2115 oder beim MOHI unter T 0676 836284140 melden.

Wir freuen uns sehr auf das gemeinsame Mahl!

Das Senioren-Mittagstisch-Team

AMTLICHE MITTEILUNG

HAUSSAMMLUNG ORTSFEUERWEHR

Die Ortsfeuerwehr führt den gesamten Monat November die jährliche Haussammlung durch.
Die Feuerwehrleute würden sich sehr freuen, wenn ihre Arbeit, die sie das ganze Jahr freiwillig verrichten, mit einer Spende anerkannt wird.

RE-USE-TRUCK FÜR ELEKTROGERÄTE AM 8. NOVEMBER 2022 IN KOBLACH

Im Rahmen der Re-Use-Truck-Tour zur Sammlung gut erhaltener, funktionstüchtiger Geräte macht am 8. November 2022, 13.00 bis 14.00 Uhr, ein eigens ausgestatteter Klein-LKW bei der DorfMitte Halt.
Der Re-Use-Truck ist eine Kooperation des Vorarlberger Gemeindeverbands mit dem sozialen Unternehmen carla der Caritas Vorarlberg. Re-Use leistet einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz und schafft gleichzeitig Arbeitsplätze und Qualifizierung für Menschen, die am Arbeitsmarkt benachteiligt sind. Der Re-Use-Truck nimmt Elektronikgeräte wie Radios und Stereoanlagen ebenso entgegen wie Haushalts- und Küchengeräte oder Großgeräte, zum Beispiel Elektroherde oder Waschmaschinen. Kühlgeräte, Röhrenbildschirme, Akku-betriebene Geräte, EDV-/IT-Geräte sowie Geräte mit fehlendem Zubehör und äußerlich beschädigte Geräte werden nicht angenommen. Nach der Sammlung werden die Elektrogeräte in der carla Elektrowerkstatt auf Funktion und Sicherheit geprüft und im carla Einkaufspark in Altach zum Verkauf angeboten.

NATUR

FASZINATION . . . D'NATUR Z'KOBLA

natur z'kobla

Aufmerksam gehen in der Einzigartigkeit unserer Kulturlandschaft, neugierig und achtsam!

Wanderung am Donnerstag, den 10. November 2022, 9.00 – 11.00 Uhr
Ausgangspunkt: Koblach, DorfMitte, Werben 9, Parkplatz

Streuewiesen stellen für viele seltene Pflanzenarten einen Lebensraum dar. Viele dieser Arten können nur auf nassen Böden wachsen und blühen erst spät. Daher ist ein später Mähtermin und ein Verzicht auf Entwässerung wichtig für die Erhaltung.

„I freu mi mit eu z'go" – **Margarete Sonderegger**

Die Wanderung findet bei jedem Wetter statt.

Kontakt: naturzkobla@aon.at
Homepage: www.koblach.at/umwelt-mobilitaet/naturvielfalt

SENIORENBUND KOBLACH LUD ZUR TÖRGGELEPARTIE

Herbstzeit ist Törggelezeit - nicht nur im Südtirol – das kann man auch in der DorfMitte in Koblach.
Am 25. Oktober fanden sich 35 Senioren aus Koblach und Umgebung ein, um den Nachmittag miteinander zu genießen. Schön war es, wieder einmal zusammen singen zu können. Die Musikgruppe mit Hedi, Herma, Marianne und Paul gab den Ton an. Obmann Walter Ellensohn fand unterhaltsame Texte zum Thema Essen. Die Zuhörer dankten ihm mit Applaus und Lachen. Die Hauptsache kam zuletzt. Schön gefüllte Teller mit zeitgemäß herbstlichen Genüssen wurden aufgetragen. Es schmeckte wohl allen, denn die Unterhaltung wurde ruhiger. Ein harmonischer Nachmittag, für den sich die Teilnehmer bei der Gastronomie der DorfMitte, bei Organisator Walter Ellensohn und bei der vereinseigenen Musikgruppe bedankten.

INITIATIVE NEUBURG

BURGRUINE NEUBURG UND SCHLOSSHÜGEL: SICHT ERHALTEN – MAUERN SCHÜTZEN

Es ist wieder soweit! Sträucher müssen geschnitten werden. Efeu muss von den restaurierten Mauern entfernt werden. Daher veranstaltete die Initiative Neuburg einen

Aktionstag Ausforstung Ruine Neuburg
Samstag, 19. November 2022, von 10.00 bis 16.00 Uhr.
Freiwillige Helferinnen und Helfer gesucht!

Wer zum Erhalt und zur Pflege dieses Natur- und Kulturjuwels beitragen will, melde sich bitte bei Reinhard Sonderegger, T 0664 73117440 oder sonderegger.reinhard@aon.at

Besuchen Sie auch die Homepage:
https://burgruine-neuburg.koblach.at

„Die Ruine Neuburg und den Schlosswald als Kultur- und Naturjuwel erhalten und mit seinen Qualitäten erfahrbar und erlebbar machen“ ist ein Leitsatz aus dem Projekt „Natur z’Kobla“.

VOCALE NEUBURG FEIERTE JUBILARE

Kürzlich fand in der DorfMitte in Koblach die Jahreshauptversammlung von Vocale Neuburg statt – und diese stand ganz im Zeichen des 40-Jahr-Jubiläums des Kammerchores.
Auch Bürgermeister Gerd Hölzl war gekommen und konnte sich selbst ein Bild von den Aktivitäten des Chores machen. Chorleiter Oskar Egle präsentierte einen Rückblick über die letzten 40 Jahre: Erstaunlich, welche Projekte und Klangerlebnisse der Chor bereits erleben durfte. Das Hauptaugenmerk gilt nun der kommenden Konzertreihe „STIMMsterne am WeihnachtsBLECH“ im Dezember mit drei Konzertterminen: Bregenz (8. Dezember), Götzis (10. Dezember) und Nüziders (11. Dezember 2022). Vocale Neuburg präsentiert diese Weihnachtskonzerte gemeinsam mit dem Bläserensemble Sonus Brass. Als Sprecher ist Elmar Simma dabei. Alle Infos unter www.vocale-neuburg.com.

Dank an Alexandra Nussbaum
Bei der Wahl des Vorstandes gab es in diesem Jahr eine kleine Änderung. Nach (sage und schreibe) 25 Jahren möchte sich Alexandra Nußbaum aus dem Vorstand zurückziehen und übergibt nunmehr das Amt des Kassiers an Silvia Sandholzer. Ein riesengroßes Dankeschön ging an Alexandra, die vorbildhaft, genau und zuverlässig stets alle Aufgaben rund um die Kassiertätigkeit erfüllte und die Finanzen fest im Griff hatte.

Ehrungen für 25 bzw. 40 Jahre Chorgesang
Passend zum Jubiläumsjahr konnten im Rahmen der Hauptversammlung folgende Ehrungen im Chor gefeiert werden: Ulrike Harrich singt seit 25 Jahren bei Vocale im Alt – und Obmann Manuel Zelzer durfte ihr für die langjährige Verbundenheit eine Auszeichnung vom Chorverband überreichen. Und feierlich ging es weiter: Chorleiter Oskar Egle, Andrea Egle und Roland Repnik wurden kürzlich vom Chorverband Vorarlberg für 40 Jahre Chorgesang (!) geehrt. Sie sind seit den Anfängen dabei, haben bei unzähligen Chorprojekten mitgeholfen und mitgesungen - und der ganze Chor gratulierte natürlich von Herzen. Obmann Manuel Zelzer dankte Chorleiter Oskar Egle und dem ganzen Vorstandsteam für die hervorragende Zusammenarbeit und wünschte allen Sängern viel Schwung und Freude beim gemeinsamen Singen. Eine feierliche Jahreshauptversammlung ging zu Ende – ein abschließender Dank galt der Gemeinde Koblach für die alljährliche Unterstützung und den Sponsoren von Vocale Neuburg (Sparkasse Feldkirch, Dorfinstallateur, Tectum, Peter Dach, DOB Berufsbekleidung und Jäger Baumaschinen GmbH).

Alexandrea Nussbaum war 25 Jahre lang als Kassierin tätig

Die Jubilare: Andrea & Oskar Egle, Uli Harrich, Roland Repnik

AMTLICHE MITTEILUNG

Das e5 Team in Koblach ist ab jetzt per E-Mail erreichbar.
Gerne nehmen wir Anregungen und Fragen entgegen.

Unsere E-Mail lautet: e5team@koblach.at

e5 energieteam koblach

ÖSTERREICH-PREMIERE VON „AUSZEIT“ – APPLAUS FÜR ULI BOETTCHER

Einmal mehr machte Kabarettist Uli Boettcher auf Einladung von „Kultur Koblach“ Halt in der DorfMitte.
Und das zahlreich erschienene Publikum zur „Auszeit“ dankte es ihm. Nach seinem zweiwöchigen Aufenthalt in den rumänischen Karpaten war es schließlich höchste Zeit für ein neues Real-Kabarett, das Boettchers Erfahrungen rund um Bären, nächtliche Geräusche und die menschlichen Verrichtungen abbildete. Weitere Informationen zum Kabarett, das Hobby als „kleine Auszeit“ oder Corona als „Mutter aller Auszeiten“ sowie die kommenden Veranstaltungen folgen im nächsten Gemeindeblatt.

Veranstalter Hansjörg Ellensohn mit Real-Kabarettist Uli Boettcher

Anton und Birgit Groß sowie Irene und Peter Giesinger genossen den Kultur-Abend in der DorfMitte (v. l.)

Organisatoren und Gäste: Sylvia Bürger, Hansjörg mit Gattin Ingrid Ellensohn, Erna Gächter (v. l.)

Margarete und Reinhard Sonderegger genossen ihre Auszeit

Margit Hinterholzer (Musiktheater Vorarlberg) mit Alt-Bürgermeister Werner Gächter

SPENDENAUSWEIS

Die nachfolgenden Angaben wurden dem Gemeindeblatt von den Spendenorganisationen übermittelt und liegen in deren Verantwortung. Zum ehrenden Gedenken an Verstorbene werden folgende Spendeneingänge verzeichnet:

Kranken- und Altenpflegeverein und mobiler Hilfsdienst Koblach
• Zum Gedenken an Frau Viktoria Böckle, von Familie Philomena Kurz € 15,–, von der Trauerfamilie Helene und Egon Weber € 200,–.
• Zum Gedenken an Frau Waltraud Friedrich, von Familie Irma Ender € 10,–, Familie Philomena Kurz € 15,–, Frau Annemarie Bolter € 15,–.
• Zum Gedenken an Herrn Hermann Gwehenberger, von Familie Irma Ender € 10,–.

Allen Spendern ein herzliches „Vergelt's Gott!"

KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Freitag, 4. November
17.00 Uhr Ministrantenschulung und Ministrantentreffen im KUM

Samstag, 5. November
Diakon Anton Pepelnik besucht die uns gemeldeten Pfarrangehörigen und bringt ihnen die Kommunion.
10.00 Uhr Unterwegs durch das Kirchenjahr: Eine Veranstaltung für junge Menschen von 8 bis 14 Jahren im Pfarrzentrum Mäder
14.30 Uhr Tauffeier

Sonntag, 6. November –
32. Sonntag im Jahreskreis
10.00 Uhr Eucharistiefeier mit besonderem Gedenken der Toten und Vermissten der beiden Weltkriege
Kollekte für die Kirchenrenovierung.
Anschließend Sonntagskaffee, zusätzlich gibt es Suppe im KUM.
11.30 Uhr Tauffeier
14.30 Uhr Tauffeier

Dienstag, 8. November
19.00 Uhr Eucharistiefeier in der Rochus-Kapelle

Mittwoch, 9. November
18.15 Uhr Rosenkranz
19.00 Uhr Eucharistiefeier

Freitag, 11. November
17.00 Uhr Ministrantenschulung in der Pfarrkirche

Sonntag, 13. November –
33. Sonntag im Jahreskreis
8.30 Uhr Eucharistiefeier
Herbstkirchenopfer für die Caritas.
11.15 Uhr Tauffeier
14.30 Uhr Tauffeier

Das Opfer am Weltmissionssonntag betrug € 403,70.
Allen Spenderinnen und Spendern ein herzliches Dankeschön.

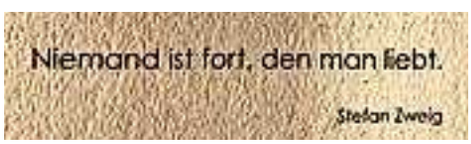
Kartoffeltag
Bischof Erwin und das Kaffeeteam bedanken sich für die Spenden € 820,–, bei den Ortsbäuerinnen für ihren Einsatz und den guten Kuchen, sowie bei den Familien Meusburger, Grabher und Spar Metzler aber auch bei allen welche durch ihren Besuch Solidarität bewiesen haben.
„Vergelts Gott"!

Öffnungszeiten Pfarrbüro:
Dienstag 9.00 bis 11.00 Uhr
Donnerstag 17.00 bis 19.00 Uhr
Pfarrbüro
T 05523 52271 oder
T 0676 832408186,
pfarramt.koblach@utanet.at

Pfarrmoderator Romeo Pal
T 0676 832408185,
romeo.pal@utanet.at

Pastoralassistentin Theresa Wegan
ist vom 6. bis 13. November im Urlaub
T 0676 832408324,
theresa.wegan@koblach-maeder.at

Homepage: Sie finden uns unter www.pfarre-koblach.at



VEREINSANZEIGER

Kneipp Aktiv Club Koblach
Am Montag, den 7. November 2022 um 19.00 Uhr treffen wir uns wieder zu unserem Singabend in Götzis im Kneipp Lokal. Wir freuen uns auf einen gemütlichen Abend.

Peter Dach FC Koblach
Auswärtsspiel unserer Kampfmannschaft an diesem Wochenende:
Samstag, 5. November 2022, 15.00 Uhr Vfb Bezau - Peter Dach FC Koblach. Heimspiele Nachwuchs: Sonntag, 6. November 2022, 10.00 Uhr U-10 Team - FC Sulz; 11.15 Uhr U-11 Team - SCR Altach U-11B; 12.30 Uhr U-12 Team - SC Hatlerdorf U-12 Team. Unsere Nachwuchstalente freuen sich auf zahlreichen Besuch im Lohma.

Am Samstag, 12. November 2022, 14.00 Uhr, laden wir nach dem Match gegen den SC Fussach zum Saisonausklang mit Racelettebroten und Glühmost, serviert von den Altherren samt Spielerfrauen.

WSV Koblach
Basar für Wintersportartikel am Samstag, 5. November 2022, von 10.00 bis 12.00 Uhr in der Mittelschule Koblach. Warenannahme am Freitag, 4.November 2022 von 18.00 bis 20.00 Uhr. Es besteht auch wieder die Möglichkeit, unseren Schi- und Snowboardservice zu nutzen, Serviceannahme Freitag, ab 18.00 Uhr.